



# الأمم المتحدة

Distr.  
GENERAL

A/40/676

S/17491

24 September 1985

ARABIC

ORIGINAL: RUSSIAN

مجلس  
الأمن



الجمعية  
العامة

مجلس الأمن  
السنة الأربعون

الجمعية العامة  
الدورة الأربعون  
البنود ٣٤ و ٣٥ و ٧٢ من جدول الأعمال  
مسألة ناميبيا  
سياسة الفصل العنصرى التي تتبعها  
حكومة جنوب افريقيا  
استعراض تنفيذ الاعلان المتعلق  
بتعزيز الأمن الدولي

رسالة مؤرخة في ٢٤ ايلول /سبتمبر ١٩٨٥ وموجهة  
الى الأمين العام من الممثل الدائم لاتحاد  
الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية لدى الأمم المتحدة

أتشرف بأن أحيل اليكم نص بيان صادر عن الحكومة السوفياتية في ٢١ ايلول /سبتمبر ١٩٨٥  
بشأن العدوان الذى شنته جنوب افريقيا على جمهورية انغولا الشعبية .  
وأرجو منكم اتخاذ التدابير اللازمة لتعميم نص هذا البيان بوصفه وثيقة رسمية من وثائق  
الجمعية العامة ، في اطار البنود ٣٤ و ٣٥ و ٧٢ من جدول الأعمال ، ومن وثائق مجلس الأمن .

(توقيع) أ. ترويانوفسكي

## المرفق

### بيان صادر عن الحكومة السوفياتية في ٢١ أيلول / سبتمبر ١٩٨٥

قام النظام العنصرى لجنوب افريقيا ، مجددا ، بارتكاب عمل همجي من أعمال العدوان ضد جمهورية انغولا الشعبية . ففي ١٦ ايلول / سبتمبر ١٩٨٥ ، قامت وحدة من قوات جنوب افريقيا بغزو أراضي انغولا ، حيث تعرضت للقصف الجوى مناطق تبعد عن حدود ذلك البلد بما يزيد على ٢٠٠ كيلومترا . وعلى تراب انغولا سالت الدماء وأزهقت الأرواح . وفي هذه المرة ، شهد العالم انتهاكا سافرا وصفيقا جديدا لأبسط مبادئ القانون الدولي ، ولسيادة دولة مستقلة .

وبغزو انغولا ، فان عنصرى بريتوريا يحاولون انقاذ العصابات المسلحة التابعة لاتحاد الاستقلال الوطنى التام لانغولا ( يونيتا ) من هزيمة ساحقة ومحقة . فهذه المنظمة العميلة خاضعة ، كما هو معروف ، للاستغلال النشط من جانب جنوب افريقيا وحمايتها الغربيين بفرض تقويض استقرار الأوضاع الداخلية في انغولا ، واهدار وتصفية المكاسب الثورية التي حققها شعب ذلك البلد .

ان سياسة المغامرة العسكرية تمثل سمة أساسية من سمات نظام جنوب افريقيا الذى يواجه أزمة سياسية داخلية خطيرة . فعن طريق شن الأعمال العدوانية الخارجية يحاول حكام بريتوريا الهروب من مواجهة المقاومة المتزايدة لنظام الفصل العنصرى داخل جنوب افريقيا نفسها ، ومن مواجهة كفاح شعب ناميبيا المتزايد من أجل التحرير .

ان الأعمال الاستفزازية التي تقوم بها حكومة جنوب افريقيا تظهر للعالم أجمع عدم جدوى ما يسمى " بالجزءات الاقتصادية المحدودة " التي تزعم البلدان الغربية فرضها ضد نظام الفصل العنصرى ؛ وسياسة استرضاء المعتدى ، التي تتبعها حكومة الولايات المتحدة وبعض حلفائها في منظمة حلف شمال الأطلسي .

ان حكومة اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية تدرك بشدة العدوان الاجرامى الذى ارتكبه جنوب افريقيا ؛ وتطالب بالوقف الفورى والكامل لأعمال العدوان الموجهة ضد جمهورية انغولا الشعبية . والحكومة السوفياتية ، اذ تضع في اعتبارها التهديد الشديد الذى تشكله السياسة العدوانية لجنوب افريقيا بالنسبة لقضية السلم ، تطلب الى مجلس الأمن التابع للأمم المتحدة أن يتخذ التدابير الفعالة المنصوص عليها في ميثاق الأمم المتحدة .

-----